## UNCLASSIFIED

AD 409 945

## DEFENSE DOCUMENTATION CENTER

FOR

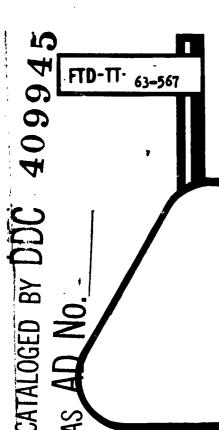
SCIENTIFIC AND TECHNICAL INFORMATION

CAMERON STATION, ALEXANDRIA, VIRGINIA



UNCLASSIFIED

NOTICE: When government or other drawings, specifications or other data are used for any purpose other than in connection with a definitely related government procurement operation, the U. S. Government thereby incurs no responsibility, nor any obligation whatsoever; and the fact that the Government may have formulated, furnished, or in any way supplied the said drawings, specifications, or other data is not to be regarded by implication or otherwise as in any manner licensing the holder or any other person or corporation, or conveying any rights or permission to manufacture, use or sell any patented invention that may in any way be related thereto.



# 409 945

## **TRANSLATION**

A METHOD OF DIE-FORGING UNDER PRESSURE

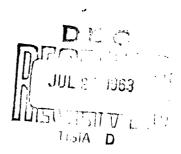
By

V. A. Khorushiy

# FOREIGN TECHNOLOGY DIVISION



WRIGHT-PATTERSON AIR FORCE BASE OHIO



### UNEDITED ROUGH DRAFT TRANSLATION

A METHOD OF DIE-FORGING UNDER PRESSURB

BY: V. A. Khoruzhiy

English Pages: 3

SOURCE: Rudsian Patent Nr. 150085 (721979/25, 25 March 1961), pp 1-2

Ref. In (S/19-62-0-18)

THIS TRANSLATION IS A RENDITION OF THE ORIGINAL FOREIGN TEXT WITHOUT ANY ANALYTICAL OR EDITORIAL COPPLENT. STATEMENTS OR THEORIES ADVOCATED OR IMPLIED ARE THOSE OF THE SOURCE AND DO NOT NECESSARILY REPLECT THE POSITION OR OPINION OF THE FOREIGN TECHNOLOGY DIVISION.

#### PREPARED BY:

TRAMSLATION STRVICES BRANCH FOREIGN TECHNOLOGY DIVISION WP-AFB, OHIO.

## A METHOD OF DIE-F)HGING UNDER PRESSURE

#### V. A. Khoruzhiy

The methods of stamping and forging with the aid of pressure are well known; as, for example, liquid pressure which is transferred to the surface of sheet billets which are inserted into a die. However, a disadvantage of the above method is the necessity for a reliable scaling device which, in turn, complicates the die design.

In the proposed method this disadvantage is eliminated by simultaneously subjecting two billets to the press, which have been welded together along the edges, and then between these billets inject liquid under pressure.

The drawing gives a schematic presentation of the method for this application.

The stamping, for example, of spherical bottoms for receptacles can be accomplished in two dies: a lower (1) and an upper (2), and, to which, a mold of pressable parts are added. The lower die can be mounted in a concrete base (3) in which guide columns (4) are rigidly embedded. Between the flanges of the dies, two billets (526) which have been welded along the edges, are inserted. The upper billet has a center hole into which a pipe (7) is welded for the supply of the working liquids from the pump.

After the stamping, this orifice can be used for the welding on of a connecting pipe under a drain cock of high pressure or a water reservoir.

The ro. cal of air and stray water is made from the die (1) through a

tube (8), and from die (2) through the gaps (9) between the pipe (7) and the opening in the die.

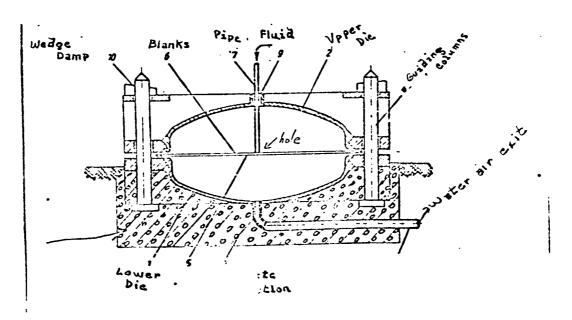
The pressing of the billet by the die (2) in die (1) is accomplished by wedge clamps (10) or any other method; for example, by screw or hydraulic pressure.

At the beginning of the stamping process and up to the achievement of maximum pressure, the cupping occurs along a large radius with no perceptable movement, so that axisymmetry of the bottom is secured. Accordingly, increases of pressure weakens the grip of the billet edges and the cupping occurs along a small radius.

Welding the edges of the billets and pressing them between the die flanges elliminates the possibility of a corrugated formation.

#### SUBJECT OF INVENTION:

The method of die-forging by the pressure, for example, of liquid transferred to the surface of sheet billets which have been in orted in a stamp, is distinguished by its goal of securing reliable scaling; whereby two billets, welded together along the edges, are simultaneously subjected to the stamp and a supply of, for example, liquid under pressure is injected between the given billets.



### DISTRIBUTION LIST

DEPARTMENT OF DEFENSE	Nr. Copies	MAJOR AIR COMMANDS	Nr. Copies
HEADQUARTERS USAF AFCIN-3D2 ARL (ARB)	1	AFSC SCFDD DDC TDBTL TDBDP AFMDC (MDF) ASD (ASYIM)	1 25 5 2 1 2
CIHER AGENCIES			
CIA NSA DIA AID OTS AEC PWS NASA ARMY (FSTC) NAVY NAFEC RAND	1 6 9 2 2 2 1 1 3 3 1		